



Brüsszel, 2026. július 23.
(OR. en)

12131/26
ADD 1

DENLEG 81
FOOD 109
SAN 610

FEDŐLAP

Küldi:	az Európai Bizottság
Az átvétel dátuma:	2026. július 22.
Címzett:	a Tanács Főtitkársága
Biz. dok. sz.:	D115270/02 annex
Tárgy:	MELLÉKLET a következőhöz: A BIZOTTSÁG (EU) .../... RENDELETE az (EU) 2023/915 rendeletnek az élelmiszerekben előforduló ásványolaj aromás szénhidrogének felső határértékei tekintetében történő módosításáról

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a következő dokumentumot: D115270/02 annex.

Melléklet: D115270/02 annex



EURÓPAI
BIZOTTSÁG

Brüsszel, XXX
PLAN/2023/2345 ANNEX
(POOL/E2/2023/2345/2345 EN
ANNEX.docx) D115270/02
[...] (2026) XXX

ANNEX

MELLÉKLET

a következőhöz:

A BIZOTTSÁG (EU) .../... RENDELETE

**az (EU) 2023/915 rendeletnek az élelmiszerekben előforduló ásványolaj aromás
szénhidrogének felső határértékei tekintetében történő módosításáról**

MELLÉKLET

Az I. melléklet a következőképpen módosul:

1. Az (EU) 2023/915 rendelet mellékletének „Feldolgozás során keletkező szennyező anyagok” című 5. pontja az „5.5. Ásványolaj aromás szénhidrogének” alponttal egészül ki:

”

5.5.	Ásványolaj aromás szénhidrogének (legalább 10-től legfeljebb 50-ig terjedő szénatomszám)	Felső határérték (mg/kg)	Megjegyzések
5.5.1.	Olajos magvak és olajtartalmú gyümölcsök	2,0	
5.5.2.	Állati ⁽²⁾ és növényi olajok és zsírok		Az illóolajok, a lampant és a nyers olívapogácsa-olaj nem tartoznak ebbe a kategóriába.
5.5.2.1.	Kukorica-, repcemag-, napraforgó-, szójabab- és lenmagolaj, valamint vaj és tejszír.		
5.5.2.1.1.	Kukorica-, repcemag-, napraforgó-, szójabab- és lenmagolaj, valamint vaj és tejszír, az 5.5.2.1.2. pontban felsorolt termékek kivételével.	2,0	Ebbe a kategóriába a végső fogyasztók számára vagy élelmiszer-összetevőként való felhasználás céljára forgalomba hozott olajok tartoznak.
5.5.2.1.2.	Kukorica-, repcemag-, napraforgó-, szójabab- és lenmagolaj, valamint vaj és tejszír, amelyet továbbfinomításra szántak, és ennek megfelelően címkéztek fel.	2030. január 1-jétől 2,0	
5.5.2.2.	Földimogyoró-, szezám-, kókusz-, gabonacsíra- és gabonakorpa-olaj.		

5.5.2.2.1.	Földimogyoró-, szezám-, kókusz-, gabonacsíra- és gabonakorpa-olaj, az 5.5.2.2.2. pontban felsorolt termékek kivételével.	2027. január 1-jétől 6,0 2028. január 1-jétől 4,0 2030. január 1-jétől 2,0	Ebbe a kategóriába a végső fogyasztók számára vagy élelmiszer-összetevőként való felhasználás céljára forgalomba hozott olajok tartoznak.
5.5.2.2.2.	Földimogyoró-, szezám-, kókusz-, gabonacsíra- és gabonakorpa-olaj, amelyet továbbfinomításra szántak, és ennek megfelelően címkéztek fel.	2030. január 1-jétől 2,0	
5.5.2.3.	Szőlőmag-, gyapotmag-, feketeribizlimag- és argánolaj.		
5.5.2.3.1.	Szőlőmag-, gyapotmag-, feketeribizlimag- és argánolaj, az 5.5.2.3.2. pontban felsorolt termékek kivételével.	2027. január 1-jétől 10,0 2028. január 1-jétől 5,0 2030. január 1-jétől 2,0	Ebbe a kategóriába a végső fogyasztók számára vagy élelmiszer-összetevőként való felhasználás céljára forgalomba hozott olajok tartoznak.
5.5.2.3.2.	Szőlőmag-, gyapotmag-, feketeribizlimag- és argánolaj, amelyet továbbfinomításra szántak, és ennek megfelelően címkéztek fel.	2030. január 1-jétől 2,0	

5.5.2.4.	Olívapogácsa-olaj ⁽⁷⁾ és finomított olívapogácsa-olaj ⁽⁷⁾	2028. március 1-jétől 10,0 2029. március 1-jétől 5,0 2030. január 1-jétől 2,0	
5.5.2.5.	Halolaj és más tengeri élőlényekből és algákból származó olaj		
5.5.2.5.1.	Halolaj és más tengeri élőlényekből és algákból származó olaj, az 5.5.2.5.2. pontban felsorolt termékek kivételével.	2027. január 1-jétől 10,0 2030. január 1-jétől 5,0	Ebbe a kategóriába a végső fogyasztók számára vagy élelmiszer-összetevőként való felhasználás céljára forgalomba hozott olajok tartoznak.
5.5.2.5.2.	Halolaj és más tengeri élőlényekből és algákból származó olaj, amelyet továbbfinomításra szántak, és ennek megfelelően címkéztek fel.	2030. január 1-jétől 5,0	
5.5.2.6.	Olivaolajok, az 5.5.2.4. pontban felsorolt termékek kivételével.	2027. március 1-jétől 4,0 2028. január 1-jétől 2,0	
5.5.2.7.	Olajok és zsírok, az 5.5.2.1., 5.5.2.2., 5.5.2.3., 5.5.2.4., 5.5.2.5. és 5.5.2.6. pontban felsorolt termékek kivételével.		Ebbe a kategóriába tartozik a kakaóvaj ⁽¹⁴⁾ .

5.5.2.7.1.	Olajok és zsírok, az 5.5.2.1., 5.5.2.2., 5.5.2.3., 5.5.2.4., 5.5.2.5., 5.5.2.6. és 5.5.2.7.2. pontban felsorolt termékek kivételével.	2027. január 1-jétől 4,0 2028. január 1-jétől 2,0	Ebbe a kategóriába a végső fogyasztók számára vagy élelmiszer-összetevőként való felhasználás céljára forgalomba hozott olajok tartoznak.
5.5.2.7.2.	Olajok és zsírok – az 5.5.2.1., 5.5.2.2., 5.5.2.3., 5.5.2.4., 5.5.2.5., 5.5.2.6. pontban felsorolt termékek kivételével –, amelyeket továbbfinomításra szántak, és ennek megfelelően címkéztek fel.	2030. január 1-jétől 2,0	
5.5.2.8.	Az 5.5.2.1., 5.5.2.6. és 5.5.2.7. pontban felsorolt zsírokból és olajokból származó termékek, valamint az 50 %-nál magasabb zsír-/olajtartalmú termékek, amelyek csak az 5.5.2.1., 5.5.2.6. és 5.5.2.7. pontban felsorolt zsírokat és olajokat tartalmazzak.	2028. január 1-jétől 2,0	A zsírokból és olajokból származó termékek a meghatározás szerint olyan termékek, amelyek több mint 80 % zsírt és olajat tartalmaznak. A zsír-/olajtartalom a bejelentett zsír-/olajtartalomra, vagy bejelentett zsír-/olajtartalom hiányában az illetékes hatóság által meghatározott zsír-/olajtartalomra vonatkozik.
5.5.3.	Fán termő héjas gyümölcsűek	2,0	
5.5.4.	Hüvelyesek	0,50	

5.5.5.	Gabonamagvak és az ezek feldolgozásából származó termékek		A gabonafélékből származó termékek olyan termékek, amelyek több mint 80 % gabonaterméket tartalmaznak, kivéve a gabonafélékből származó olajokat, amelyekre az 5.5.2. kategória felső határértékei vonatkoznak. A felső határérték nem vonatkozik a sör vagy párlatok gyártásához használt gabonafélékre, feltéve, hogy a fennmaradó gabonamaradékot nem hozzák forgalomba élelmiszerként. Amennyiben a fennmaradó gabonamaradékot élelmiszerként hozzák forgalomba, e rendelet 3. cikkének (1), (2) és (4) bekezdését figyelembe véve a felső határérték alkalmazandó. A zsír-/olajtartalom a bejelentett zsír-/olajtartalomra, vagy bejelentett zsír-/olajtartalom hiányában az illetékes hatóság által meghatározott zsír-/olajtartalomra vonatkozik.
5.5.5.1.	Gabonamagvak	0,50	
5.5.5.2.	Gabonafélékből származó termékek 4 % alatti zsír-/olajtartalommal	0,50	
5.5.5.3.	Gabonafélékből származó termékek legalább 4 % és legfeljebb 50 % zsír-/olajtartalommal	1,0	
5.5.6.	Tej ⁽²⁾	0,50	
5.5.7.	Tejtermékek⁽²⁾, az 5.5.2.1. pontban felsorolt termékek kivételével		A zsír-/olajtartalom a bejelentett zsír-/olajtartalomra, vagy bejelentett zsír-/olajtartalom hiányában az illetékes hatóság által meghatározott zsír-/olajtartalomra vonatkozik.
5.5.7.1.	Termékek 4 % alatti zsír-/olajtartalommal	0,50	

5.5.7.2.	Termékek legalább 4 % és legfeljebb 50 % zsír-/olajtartalommal	1,0	
5.5.7.3.	Termékek 50 % feletti zsír-/olajtartalommal	2,0	
5.5.8.	Kakaóbab és kakaótermékek ⁽¹⁴⁾		
5.5.8.1.	Kakaóbab	2030. január 1-jétől 2,0	
5.5.8.2.	Kakaómassza	2,0	
5.5.8.3.	Kakaópor és zsírcsökkentett kakaópor	1,0	
5.5.9.	Fűszerek, szárított fűszernövények, száraz tea és száraz gyógynövényforrások, amelyeket élelmiszer, instant tea vagy instant gyógynövényforrás összetevőjeként használnak	2027. január 1-jétől 10,0 2030. január 1-jétől 5,0	
5.5.10.	Anyatej-helyettesítő tápszerek⁽³⁾, anyatej-kiegészítő tápszerek⁽³⁾, kisgyermekeknek szánt tápszerek⁽⁴⁾, csecsemők és kisgyermekek számára készült, speciális gyógyászati célra szánt élelmiszerek⁽³⁾, bébiételek⁽³⁾, csecsemők és kisgyermekek számára készült, feldolgozott gabonaalapú élelmiszerek⁽³⁾, valamint csecsemők és kisgyermekek általi fogyasztásra szánt és ilyenként forgalomba hozott és jelölt italok.		A zsír-/olajtartalom a bejelentett zsír-/olajtartalomra, vagy bejelentett zsír-/olajtartalom hiányában az illetékes hatóság által meghatározott zsír-/olajtartalomra vonatkozik.

5.5.10.1.	Termékek 4 % alatti zsír-/olajtartalommal	0,50	
5.5.10.2.	Termékek legalább 4 % és legfeljebb 50 % zsír-/olajtartalommal	1,0	
5.5.10.3.	Termékek 50 % feletti zsír-/olajtartalommal	2,0	
5.5.11.	Étrend-kiegészítők	2027. január 1-jétől 10,0 2030. január 1-jétől 5,0	
5.5.12.	Élelmiszer-adalékanyagok	–	Az olajokból vagy zsírokból előállított élelmiszer-adalékanyagokat olyan olajokból kell előállítani, amelyek megfelelnek a végső fogyasztók számára forgalomba hozott vagy élelmiszer-összetevőként felhasznált olajokra és zsírokra vonatkozóan az ebben a rendeletben megállapított felső határértékeknek. Az olyan egyéb élelmiszerekből előállított élelmiszer-adalékanyagok esetében, amelyekre e rendelet felső határértéket állapít meg, a forrásként felhasznált élelmiszereknek meg kell felelniük az e rendeletben meghatározott felső határértékeknek.
5.5.13.	Olyan feldolgozott és összetett élelmiszerek, amelyek az 5.5.1., 5.5.2., 5.5.3., 5.5.4., 5.5.5., 5.5.6., 5.5.7., 5.5.8., 5.5.9. és 5.5.12. kategóriában felsorolt összetevőket tartalmaznak, és nem tartoznak az 5.5.10., 5.5.11. és 5.5.14. kategóriába.		A zsír-/olajtartalom a bejelentett zsír-/olajtartalomra, vagy bejelentett zsír-/olajtartalom hiányában az illetékes hatóság által meghatározott zsír-/olajtartalomra vonatkozik. Tea- és gyógynövényforrázatok esetében ezek a felső határértékek csak az élelmiszerekben összetevőként használt instant teára, instant gyógynövényforrázatokra, teára és gyógynövényforrázatokra vonatkoznak, más tea- és gyógynövényforrázatokra nem.

5.5.13.1.	Termékek 4 % alatti zsír-/olajtartalommal	2030. január 1-jétől 0,50	
5.5.13.2.	Termékek legalább 4 % és legfeljebb 50 % zsír-/olajtartalommal	2030. január 1-jétől 1,0	
5.5.13.3.	Termékek 50 % feletti zsír-/olajtartalommal	2030. január 1-jétől 2,0	
5.5.14.	Legalább 15 % fűszert és/vagy szárított fűszernövényt és/vagy száraz teát tartalmazó összetett élelmiszerek, amelyek nem tartoznak az 5.5.11. kategóriába.		
5.5.14.1.	Legalább 75 % fűszert és/vagy szárított fűszernövényt és/vagy száraz teát tartalmazó összetett élelmiszerek.	2030. január 1-jétől 5,0	
5.5.14.2.	Legalább 50 % és kevesebb mint 75 % fűszert és/vagy szárított fűszernövényeket és/vagy száraz teát tartalmazó összetett élelmiszerek.	2030. január 1-jétől 3,5	
5.5.14.3.	Legalább 15 % és kevesebb mint 50 % fűszert és/vagy szárított fűszernövényeket és/vagy száraz teát tartalmazó összetett élelmiszerek.	2030. január 1-jétől 2,0	

„

2. Az 1. lábjegyzet szövegének helyébe a következő szöveg lép:

„A növényi és állati eredetű élelmiszerekben és takarmányokban, illetve azok felületén található megengedett növényvédőszer-maradékok határértékéről, valamint a 91/414/EGK tanácsi irányelv módosításáról szóló, 2005. február 23-i 396/2005/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL L 70., 2005.3.16., 1. o., ELI: <http://data.europa.eu/eli/reg/2005/396/oj>) I. mellékletében meghatározott és a megfelelő kategóriában felsorolt

gyümölcsök, fán termő héjas gyümölcsűek, zöldségek, gabonafélék, hüvelyesek, olajos magvak, olajtartalmú gyümölcsök, tea, gyógynövényforrázatok, kakaóbab és fűszerek. E rendelet alkalmazásában a gyümölcsökre vonatkozó felső határérték nem terjed ki a fán termő héjas gyümölcsűekre.”